

Số/ No.: 29/2023/CV-CBTT

TP. Hồ Chí Minh, ngày 20 tháng 06 năm 2023
Ho Chi Minh City, 20 June 2023

CÔNG BỐ THÔNG TIN BẤT THƯỜNG
EXTRAORDINARY INFORMATION DISCLOSURE

Kính gửi/To: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
The State Securities Commission
- Sở Giao dịch Chứng khoán Việt Nam
Vietnam Stock Exchange
- Sở Giao dịch Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh
Hochiminh Stock Exchange
- Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội
Hanoi Stock Exchange

1. **Tên tổ chức: Công ty Cổ phần Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh**
Name of organization: Ho Chi Minh City Securities Corporation

- Mã chứng khoán: HCM
Securities code: HCM
- Địa chỉ liên lạc: Tầng 2, 5, 6, 7, 11 và 12 Tòa nhà AB, 76A Lê Lai, P. Bến Thành, Quận 1, TP. Hồ Chí Minh
Address: Level 2, 5, 6, 7, 11 & 12, AB Tower, 76A Le Lai Str., Ben Thanh Ward, Dist.1, Ho Chi Minh City
- Điện thoại: (+84 8) 3823 3299
Telephone: (+84 8) 3823 3299
- Email: cbtt@hsc.com.vn
Email: cbtt@hsc.com.vn
- Fax: (+84 8) 3823 3301
Fax: (+84 8) 3823 3301
- Website: hsc.com.vn
Website: hsc.com.vn

2. **Nội dung thông tin công bố: Nghị quyết Hội đồng Quản trị phê duyệt hạn mức tín dụng tại Ngân hàng TMCP Hàng Hải Việt Nam (MSB)**
Contents of disclosure: The Board Resolution approved the credit line at Vietnam Maritime Commercial Joint Stock Bank (MSB)

Ngày 19/06/2023, Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh (HSC) đã thông qua việc điều chỉnh hạn mức tín dụng tại Ngân hàng TMCP Hàng Hải Việt Nam (MSB). (Nội dung chi tiết vui lòng xem tại Nghị quyết số 13/2023/NQ-HĐQT đính kèm.)
On 19 June 2023, the Board of Directors of Ho Chi Minh City Securities Corporation (HSC) approved to reduce the credit line at Vietnam Maritime Commercial Joint Stock Bank (MSB). (Please see the detailed contents in Resolution No. 13/2023/NQ-HĐQT attached.)

3. Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty vào ngày 20/06/2023 tại đường dẫn <https://www.hsc.com.vn/cong-bo-thong-tin>.
This information was published on the company's website on 20 June 2023, as in the link <https://www.hsc.com.vn/en/information-disclosure>

Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

We hereby certify that the information provided is true and correct; we bear full responsibility for the law.

ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC
ORGANIZATION REPRESENTATIVE

Người được ủy quyền công bố thông tin
Person authorized to disclose information.



Lê Anh Quân
Giám đốc Điều hành Truyền thông
Chief Communications Officer

Tài liệu đính kèm

Attached documents.

Nghị quyết số 13/2023/NQ-HĐQT ngày 19/06/2023.

BOD Resolution No.13/2023/NQ-HĐQT dated 19 June 2023.

NGHỊ QUYẾT
HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CÔNG TY CỔ PHẦN CHỨNG KHOÁN TP. HỒ CHÍ MINH

Căn cứ Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp số 11/GPHĐKD ngày 29/04/2003 và Giấy phép điều chỉnh số 125/GPĐC – UBCK ngày 27/12/2022 do Ủy Ban Chứng khoán Nhà nước cấp;

Căn cứ Điều lệ của Công ty Cổ phần Chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh;

Căn cứ vào Biên bản số 13/2023/BB-HĐQT ngày 19/06/2023 của Hội đồng Quản trị.

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CÔNG TY CỔ PHẦN CHỨNG KHOÁN TP. HỒ CHÍ MINH
QUYẾT NGHỊ

ĐIỀU 1

Hội đồng quản trị thông qua việc điều chỉnh hạn mức tín dụng từ 2.200.000.000.000 đồng xuống 2.000.000.000.000 đồng tại Ngân hàng TMCP Hàng Hải Việt Nam (MSB). Chi tiết như sau:

- Vay vốn Ngân hàng MSB với giá trị vay: 2.000.000.000.000 đồng (Bằng chữ: Hai nghìn tỷ đồng)
- Tài sản bảo đảm: Tín chấp, không tài sản đảm bảo
- Mục đích vay vốn: Bổ sung vốn lưu động phục vụ mục đích thực hiện nghiệp vụ giao dịch ký quỹ, kinh doanh Trái phiếu Chính phủ, chứng chỉ tiền gửi
- Lãi suất vay: Theo quy định về lãi suất của Ngân hàng MSB
- Thời hạn của hạn mức vay: Từ ngày Hội đồng Quản trị thông qua đến ngày 22/05/2024
- Chấp thuận cho Ngân hàng MSB có quyền tự động trích tiền từ tài khoản của Công ty tại Ngân hàng MSB và tại các Tổ chức tín dụng khác để thực hiện nghĩa vụ đến hạn theo các cam kết ngoại bảng hoặc thu hồi nợ gốc, lãi và các khoản phí, chi phí phải trả mà không cần sự chấp thuận của Công ty.
- Giao cho Người đại diện HSC quyết định, ký kết các thỏa thuận, hợp đồng và các văn bản khác liên quan đến việc vay vốn tại Ngân hàng MSB và chịu trách nhiệm thực hiện các thủ tục liên quan:
 - Người đại diện HSC quyết định, ký kết hợp đồng và các hồ sơ:
Ông Trịnh Hoài Giang – Tổng Giám đốc;
 - Người được ủy quyền quyết định, ký kết hợp đồng và các hồ sơ:
 1. Ông Lâm Hữu Hồ – Giám đốc Tài chính; hoặc
 2. Ông Nguyễn Tấn Thắng – Giám đốc Đầu tư trái phiếu

ĐIỀU 2

Nghị quyết này có hiệu lực kể từ ngày ký.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CHỦ TỊCH HĐQT



JOHAN NYVENE

Nơi gửi:

- + Thành viên Hội đồng quản trị,
- + Thành viên Ban Kiểm soát,
- + Ban Tổng Giám đốc,
- + Lưu Văn phòng HĐQT,

RESOLUTION
BOARD OF DIRECTORS
HO CHI MINH CITY SECURITIES CORPORATION

In accordance with Enterprise Registration Certificate No. 11/GPHĐKD dated 29 April 2003 and Amended License No. 125/GPĐC-UBCK dated 27 December 2022 issued by the State Securities Commission of Vietnam,

HSC's Corporate Charter,

Board Meeting Minutes No. 13/2023/BB-HĐQT dated 19 June 2023.

BOARD OF DIRECTORS
HO CHI MINH CITY SECURITIES CORPORATION
HEREBY RESOLVED

ARTICLE 1

The Board of Directors approved the reduction in the credit line at MSB from VND 2,200,000,000,000 to VND 2,000,000,000,000. The details are as follows:

- Total credit line in VND is VND 2,000,000,000,000 (In words: Two thousand billion dong)
- Collateral: Unsecured
- Purposes: Supplementing working capital for margin trading, government bond trading and certificate of deposits issued by credit institutions.
- Interest rate: According to the regulations on interest rate of MSB
- Availability period: From the date approved by the BOD to 22 May 2024
- HSC agrees to give MSB the right to automatically deduct money from the Company's accounts at MSB and other credit institutions to fulfill their due obligations according to off-balance sheet commitments or to recover principal, interest and fees, and expenses payable without the Company's approval.
- Authorize the Representatives of Ho Chi Minh City Securities Corporation (HSC) who decide and sign deals, contracts and bank documents related to borrowing at MSB are:
 - The Representative of HSC who decide and sign contracts and related documents is:
Mr. Trinh Hoai Giang – Chief Executive Officer
 - The persons who are authorized to decide and sign contracts and related documents are:
 1. Mr. Lam Huu Ho – Chief Financial Officer; or
 2. Mr. Nguyen Tan Thang – Director of Fixed Income Investment

ARTICLE 2

Resolution takes effect from the signature date.

**FOR AND ON BEHALF OF
THE BOARD OF DIRECTORS
CHAIRMAN**



JOHAN NYVENE

To:

- + BOD members,
- + BOS members,
- + BOM members,
- + BOD Office for archiving.